

[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]

嘉永元年五月七日松前小砂子村八町石崎村江良町村同各
漂流異國人松久
沙紀書英再紀書一宅

按計設

北アメリカ列島内

子ウヨルク

千ヤンブール

年二十五

メス千ウセツツ

千ヨシ

年二十

エスレ

年二十

子ウヨルク

ホ
ロニ十一

ヒ
ロニ十三

キヤンルセルテン
ロニ十九

ヘンスリフエニマ

テーベゴイ
ロニ十二

オアホ

ホ
ロニ十五

ハ
ロニ十四

ニンナ
ロニ十五

モツクル
ロニ十八

スチーモ
ロニ十六

チーク
ロニ十二

ハイレム
ロニ十七

テウイ
ロニ十五

和名、内ナヤンブル物名又一口お書ー千ヨシセ物名と妻人丸船
按針後攻ーエス事と親一同お書ー親也大産磯のーボイヒル
和名独能千ヤンルセルテン老と親一同お書ー親也本綿歌高ハ

- ナヤニルルラシ老口不任居本綿改多ハナヤニルルラシ作
- 貞親不存今少者老ニ三年以前不没称い申一也云
- ラーへ至イ老口別共和政治ノ内へスリフエラヤ任居也
- 貞親ハお果又老口フルトコイノ中書籍商人ノ有シ此老
- 老ニ三年以前不没業い申一独身也云
- ホール者日列サントウイスル信ノ内カア不任居貞親ハお果
- 又老セムスホールルルノ農業者ノ此者も八年以前不没称い
- 申一妻子一同お暮一也云
- ハーシ老同所漁師ハルキエ儿作ら貞親ハ存今此老也没
- 称い一就妻子一同お暮一也云
- 老ニ十老口不任居又老お果母も存今又老ニ十ルルノ農業者
- い申一此老松年以前不没称い申一子依老ノ有シ妻老也

果母子一同お暮一也云

- モツクル老口所漁師モツクル作ら貞親も存今此老也没称
- い申一就一同お暮一也云
- スチーモ老口不任居貞親ハお果又老スラーイムルノ漁師
- い申一此老ノ有シ三年以前不没称い申一此老也云
- ケーラ老口不任居又老お果母も存今又老カルウツト老没称
- い申一此老も没称い申一母一同お暮一也云
- ハイシム老同所任居貞親ハお果又老ハイシムルノ漁師ハ老也
- 没称い申一此老也云
- 老ニイ老同所任居貞親ハお果又老ニウイムルノ老没稱い申一此
- 者も三年以前不没称い申一獨身一也云
- 曆數千八百四十六年八月廿五日前同ニメス千ウセツ

一 漢ニウベウトホルト出帆、

一 ニウベウトホルトより船号ヲゴフ知シ留ル船ハ子ウヨルク位在
船以ブロン按計設位在石存ウイルソシヨク漢史五ノ外三
拾一人船人三拾人乗船ニ其カカカト編業ツツ一カハル
ニヤハ出帆新水買入ヤホハニ其紙書後去ノ内七人右
所上落ツツ一右行ノ漢史十五人按計設ヤナルウ井スル
共十七人乗船部合三拾人ノ内船以ブロン按計設ウ井スル
ウ井スル外漢史拾人死スツツ一ニウ人ツトホルトノ乗船
船名云々トヨシエスシ英オアホハ出帆船名ノ内十三人書
向ニ通存存ニ其書

一 船名云々トヨシエスシ英オアホハ出帆船名ノ内十三人書
向ニ通存存ニ其書

一 本船漢史云々トヨシエスシ英オアホハ出帆船名ノ内十三人書
向ニ通存存ニ其書

一 船名云々トヨシエスシ英オアホハ出帆船名ノ内十三人書
向ニ通存存ニ其書

一 船名云々トヨシエスシ英オアホハ出帆船名ノ内十三人書
向ニ通存存ニ其書

一 船名云々トヨシエスシ英オアホハ出帆船名ノ内十三人書
向ニ通存存ニ其書

安地居初しやう

一 鯨油の取立諸心焼の由を以て發揚の爲に蒸氣の形車
おもて用ひ有りと鯨油を蠟燭と製しりし由用ひりて必
しも多分は船の油の事と鯨油は

一 北アメリカ

サントライスル諸島

セラス

ハウアイ

オアホ

タホアラ

ナナイ

カウアイ

モロケイ

ニヒエー

右八島はオアホは修治し人殺者不在八島は凡百八拾
百人物も有り且ケレスノ人殺者も修治し年々少く

諸島を八島は國王オアホは一姓を名者カメハメハと云
三十七由全自善し修治外國に貢物送るは修治
右老漂流異國人々再修治は修治し修治し修治し通
由は

申八月十日

明子